

<b>Zeitschrift:</b>	Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat
<b>Herausgeber:</b>	Société de communication de l'habitat social
<b>Band:</b>	54 (1981)
<b>Heft:</b>	7-8

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# habitation

Revue de Suisse romande pour le logement, l'architecture, l'urbanisme, l'aménagement du territoire et la protection de l'environnement.

## Notre couverture

Un extrait – significatif – du rapport du comité de la section romande de l'USAL.

## Edition

section romande de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, avenue de Rumine 2, 1005 Lausanne

## Bureau de la section romande

Bernard Vouga, architecte, Lausanne, président  
René Gay, Genève, vice-président  
Fernand Hermenjat, Lausanne, secrétaire  
Adriano Rizzetto, Lausanne, caissier

## Rédaction

Pierre-Etienne Monot, architecte EPF-L, chargé de cours à l'EAUG, rue de la Barre 14, 1005 Lausanne, tél. (021) 22 6273

## Comité de rédaction

Président: B. Vouga  
Membres: MM. G. Barbey, R. Gay, A. Jaquet.

## Administration et publicité

Avenue de Tivoli 2, 1007 Lausanne  
Chèques postaux 10-6622  
Tél. (021) 20 41 41

## Diffusion

La revue HABITATION est l'organe officiel des sociétés coopératives d'habitation affiliées à l'USAL Section romande de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, du Groupe de Suisse occidentale et du Groupe du Valais, de l'ASPAN (Association suisse pour le plan d'aménagement national), de la FAS (Sections romande et genevoise de la Fédération des architectes suisses)

## Abonnements

Suisse: Fr. 27.50 par an. Etranger: Fr. 40.—. Prix du présent numéro: Fr. 3.40. Chèques postaux 10-6622

## Aux coopératives membres de l'Union suisse pour l'amélioration du logement

Chers sociétaires,

Une fois de plus, l'Union vous prie de soutenir également le fonds de solidarité en 1981. Au cours de l'année passée, la recommandation de l'assemblée des délégués que les coopératives membres contribuent avec 5 fr. par an et par logement au fonds de solidarité a trouvé un bon écho. En 1980, on a versé une contribution moyenne de 2 fr. 80 par logement. Au nom des coopératives qui s'adressent à nous pour obtenir des prêts du fonds, nous vous prions à nouveau de penser avec bienveillance au fonds de solidarité en 1981.

Vous trouverez ci-joint un rapport sur le fonds de solidarité qui vous permettra de vous renseigner de façon plus détaillée sur ce fonds. En 1980 également, le fonds a apporté une contribution décisive à une action afin de sauver une coopérative de construction qui éprouvait des difficultés presque insurmontables. Au contraire des collectivités publiques, l'Union a pu assurer sans délai un prêt à des conditions favorables grâce au fonds de solidarité. Une action de sauvetage a ainsi été lancée à laquelle la Banque et les autorités publiques ont participé ensuite. Une fois de plus donc, vos contributions ont eu des effets multiples.

Aujourd'hui, cette coopérative se retrouve sur une base solide sans que l'on ait dû imposer des charges excessives aux locataires et aux sociétaires. Nous vous saurons gré de vos contributions qui ont permis et permettront à l'Union de réitérer de telles actions de secours à maintes reprises.

Avec nos salutations cordiales.

Le président central:

Otto Nauer.

Le secrétaire central:

Dr Fritz Nigg.

## Sommaire

Fritz Nigg, secrétaire central de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, par Renée Hermenjat	3
Assemblée générale annuelle de la section romande de l'USAL, le 20 juin à Lausanne:	
– Procès-verbal	5
– Rapport du comité	7
– Rapport du rédacteur de la revue <i>Habitation</i>	12
Le fonds de solidarité de l'Union suisse pour l'amélioration du logement en 1980	15
Bibliographie:	19
– Energie solaire et protection des sites, un guide pratique de la Ligue du patrimoine national	
– Les monuments d'art et d'histoire du canton de Vaud, tome 4, Lausanne IV (villages, hameaux et maisons de l'ancienne campagne lausannoise, de Marcel Grandjean)	
Actualité du logement: la Fédération romande des locataires lance un cri d'alarme	20
Renseignements techniques et commerciaux	21